



www.steinbach.at/info

# Steinbach



## FR Bâche solaire pour piscine ronde Ø 400 cm

- » Bâche isolante pour piscines avec effet solaire
- » Les dimensions du matériau peuvent varier en raison de diverses influences environnementales.

## HU Szolártakaró kerek medencéhez Ø 400 cm

- » Szolár hatású szigetelő ponyva medencéhez
- » Az anyag mérete a különböző környezeti behatások miatt változó lehet.

## SL Solarna ponjava za okrogel bazen Ø 400 cm

- » Izolirna ponjava za plavalne bazene s solarnim učinkom
- » Velikost materiala lahko zaradi različnih vplivov okolja variira.

## BG Слънчево платнище за кръгли басейни Ø 400 cm

- » Изолационно покривало за плувни басейни със соларен ефект
- » Размерът на материала може да варира в зависимост от различното влияние на околната среда.

## CS Solární plachty pro kulaté bazény o Ø 400 cm

- » Izolační plachta pro bazény, se solárním efektem
- » Velikost materiálu se může lišit v závislosti na různých vlivech okolního prostředí.

## RO Prelată solară de acoperire pentru piscine rotunde cu un diametru de 400 cm

- » Prelată izolatoare pentru piscine cu efect solar
- » Mărimea materialului poate varia în funcție de diverse influențe din mediul înconjurător.

## IT Telo di copertura solare per vasche rotonde Ø 400 cm

- » Copertone isolante per piscina con effetto solare
- » Le dimensioni del materiale potrebbero variare in base alle condizioni

## HR Solarna ponjava za okrugle bazene Ø 400 cm

- » Izolacijska cerada za bazene sa solarnim efektom
- » Veličina materijala može varirati zbog različitih utjecaja okoliša.

## SK Solárna krycia plachta pre okrúhle bazény Ø 400 cm

- » Izolačná plachta pre bazény so solárnym efektom
- » Veľkosť materiálu sa môže lísiť z dôvodu rôznych vplyvov životného.

## PL Pianka solarna do basenów okrągłych Ø 400 cm

- » Pianka izolacyjna do basenów z efektem solarnym
- » Wielkość materiału może się różnić w zależności od różnych wpływów środowiska

## TR Ø 400 cm çaplı yuvarlak havuzlar için güneş örtüsü

- » Havuz için güneş enerji etkisi olan izolasyon brandası
- » Malzeme boyutu çeşitli çevresel etkiler dolayı farklılık gösterebilir

## ES Cobertor solar de lona para piscinas redondas Ø 400 cm

- » Cobertor aislante para piscinas con efecto solar
- » El tamaño del material puede variar, debido a diversas influencias medio ambientales



Steinbach VertriebsgmbH, Aistingerstr. 2, 4311 Schwertberg, AUSTRIA  
Made in China / Prodotto in Cina / Vyrobeno v Číně / Kinában gyártva / Vyrobené v Číne / Wyprodukowano w Chinach / Zemlja proizvodnje: Kina

## DE Solarabdeckplane für Rundbecken Ø 400 cm

- » Isolierplane für Schwimmbecken mit Solareffekt
- » Die Materialgröße kann aufgrund von diversen Umwelteinflüssen abweichen

## EN Solar covers for circular pools Ø 400 cm

- » Insulating cover for swimming pool with solar effect
- » The material dimensions may vary depending on different environmental influences.

036110  
22 PAP  
04 LDPE



poolzubehör



www.steinbach.at/info

# Steinbach



## FR Bâche solaire pour piscine ronde Ø 460 cm

- » Bâche isolante pour piscines avec effet solaire
- » Les dimensions du matériau peuvent varier en raison de diverses influences environnementales.

## HU Szolártakaró kerek medencéhez Ø 460 cm

- » Szolár hatású szigetelő ponyva medencéhez
- » Az anyag mérete a különböző környezeti behatások miatt változó lehet.

## SL Solarna ponjava za okrogel bazen Ø 460 cm

- » Izolirna ponjava za plavalne bazene s solarnim učinkom
- » Velikost materiala lahko zaradi različnih vplivov okolja variira.

## BG Слънчево платнище за кръгли басейни Ø 460 cm

- » Изолационно покривало за плувни басейни със соларен ефект
- » Размерът на материала може да варира в зависимост от различното влияние на околната среда.

## CS Solární plachty pro kulaté bazény o Ø 460 cm

- » Izolační plachta pro bazény, se solárním efektem
- » Velikost materiálu se může lišit v závislosti na různých vlivech okolního prostředí.

## RO Prelată solară de acoperire pentru piscine rotunde cu un diametru de 460 cm

- » Prelată izolatoare pentru piscine cu efect solar
- » Mărimea materialului poate varia în funcție de diverse influențe din mediul înconjurător.

## IT Telo di copertura solare per vasche rotonde Ø 460 cm

- » Copertone isolante per piscina con effetto solare
- » Le dimensioni del materiale potrebbero variare in base alle condizioni

## HR Solarna ponjava za okrugle bazene Ø 460 cm

- » Izolacijska cerada za bazene sa solarnim efektom
- » Veličina materijala može varirati zbog različitih utjecaja okoliša.

## SK Solárna krycia plachta pre okrúhle bazény Ø 460 cm

- » Izolačná plachta pre bazény so solárnym efektom
- » Veľkosť materiálu sa môže lísiť z dôvodu rôznych vplyvov životného.

## PL Pianka solarna do basenów okrągłych Ø 460 cm

- » Pianka izolacyjna do basenów z efektem solarnym
- » Wielkość materiału może się różnić w zależności od różnych wpływów środowiska

## TR Ø 460 cm çaplı yuvarlak havuzlar için güneş örtüsü

- » Havuz için güneş enerji etkisi olan izolasyon brandası
- » Malzeme boyutu çeşitli çevresel etkiler dolayı farklılık gösterebilir

## ES Cobertor solar de lona para piscinas redondas Ø 460 cm

- » Cobertor aislante para piscinas con efecto solar
- » El tamaño del material puede variar, debido a diversas influencias medio ambientales



Steinbach VertriebsgmbH, Aistingerstr. 2, 4311 Schwertberg, AUSTRIA  
Made in China / Prodotto in Cina / Vyrobeno v Číně / Kinában gyártva / Vyrobené v Číne / Wyprodukowano w Chinach / Zemlja proizvodnje: Kina

## DE Solarabdeckplane für Rundbecken Ø 460 cm

- » Isolierplane für Schwimmbecken mit Solareffekt
- » Die Materialgröße kann aufgrund von diversen Umwelteinflüssen abweichen

## EN Solar covers for circular pools Ø 460 cm

- » Insulating cover for swimming pool with solar effect
- » The material dimensions may vary depending on different environmental influences.

036120



poolzubehör



www.steinbach.at/info

# Steinbach



## FR Bâche solaire pour piscine ronde Ø 500 cm

- » Bâche isolante pour piscines avec effet solaire
- » Les dimensions du matériau peuvent varier en raison de diverses influences environnementales.

## HU Szolártakaró kerek medencéhez Ø 500 cm

- » Szolár hatású szigetelő ponyva medencéhez
- » Az anyag mérete a különböző környezeti behatások miatt változó lehet.

## SL Solarna ponjava za okrogel bazen Ø 500 cm

- » Izolirna ponjava za plavalne bazene s solarnim učinkom
- » Velikost materiala lahko zaradi različnih vplivov okolja variira.

## BG Слънчево платнище за кръгли басейни Ø 500 cm

- » Изолационно покривало за плувни басейни със соларен ефект
- » Размерът на материала може да варира в зависимост от различното влияние на околната среда.

## CS Solární plachty pro kulaté bazény o Ø 500 cm

- » Izolační plachta pro bazény, se solárním efektem
- » Velikost materiálu se může lišit v závislosti na různých vlivech okolního prostředí.

## RO Prelată solară de acoperire pentru piscine rotunde cu un diametru de 500 cm

- » Prelată izolatoare pentru piscine cu efect solar
- » Mărimea materialului poate varia în funcție de diverse influențe din mediul înconjurător.

## IT Telo di copertura solare per vasche rotonde Ø 500 cm

- » Copertone isolante per piscina con effetto solare
- » Le dimensioni del materiale potrebbero variare in base alle condizioni

## HR Solarna ponjava za okrugle bazene Ø 500 cm

- » Izolacijska cerada za bazene sa solarnim efektom
- » Veličina materijala može varirati zbog različitih utjecaja okoliša.

## SK Solárna krycia plachta pre okrúhle bazény Ø 500 cm

- » Izolačná plachta pre bazény so solárnym efektom
- » Veľkosť materiálu sa môže lísiť z dôvodu rôznych vplyvov životného.

## PL Pianka solarna do basenów okrągłych Ø 500 cm

- » Pianka izolacyjna do basenów z efektem solarnym
- » Wielkość materiału może się różnić w zależności od różnych wpływów środowiska

## TR Ø 500 cm çaplı yuvarlak havuzlar için güneş örtüsü

- » Havuz için güneş enerji etkisi olan izolasyon brandası
- » Malzeme boyutu çeşitli çevresel etkiler dolayı farklılık gösterebilir

## ES Cobertor solar de lona para piscinas redondas Ø 500 cm

- » Cobertor aislante para piscinas con efecto solar
- » El tamaño del material puede variar, debido a diversas influencias medio ambientales



Steinbach VertriebsgmbH, Aistingerstr. 2, 4311 Schwertberg, AUSTRIA  
Made in China / Prodotto in Cina / Vyrobeno v Číně / Kinában gyártva / Vyrobené v Číne / Wyprodukowano w Chinach / Zemlja proizvodnje: Kina

## DE Solarabdeckplane für Rundbecken Ø 500 cm

- » Isolierplane für Schwimmbecken mit Solareffekt
- » Die Materialgröße kann aufgrund von diversen Umwelteinflüssen abweichen

## EN Solar covers for circular pools Ø 500 cm

- » Insulating cover for swimming pool with solar effect
- » The material dimensions may vary depending on different environmental influences.

036125



poolzubehör



www.steinbach.at/info

# Steinbach



## FR Bâche solaire pour piscine ronde Ø 550 cm

- » Bâche isolante pour piscines avec effet solaire
- » Les dimensions du matériau peuvent varier en raison de diverses influences environnementales.

## HU Szolártakaró kerek medencéhez Ø 550 cm

- » Szolár hatású szigetelő ponyva medencéhez
- » Az anyag mérete a különböző környezeti behatások miatt változó lehet.

## SL Solarna ponjava za okrogel bazen Ø 550 cm

- » Izolirna ponjava za plavalne bazene s solarnim učinkom
- » Velikost materiala lahko zaradi različnih vplivov okolja variira.

## BG Слънчево платнище за кръгли басейни Ø 550 cm

- » Изолационно покривало за плувни басейни със соларен ефект
- » Размерът на материала може да варира в зависимост от различното влияние на околната среда.

## CS Solární plachty pro kulaté bazény o Ø 550 cm

- » Izolační plachta pro bazény, se solárním efektem
- » Velikost materiálu se může lišit v závislosti na různých vlivech okolního prostředí.

## RO Prelată solară de acoperire pentru piscine rotunde cu un diametru de 550 cm

- » Prelată izolatoare pentru piscine cu efect solar
- » Mărimea materialului poate varia în funcție de diverse influențe din mediul înconjurător.

## IT Telo di copertura solare per vasche rotonde Ø 550 cm

- » Copertone isolante per piscina con effetto solare
- » Le dimensioni del materiale potrebbero variare in base alle condizioni

## HR Solarna ponjava za okrugle bazene Ø 550 cm

- » Izolacijska cerada za bazene sa solarnim efektom
- » Veličina materijala može varirati zbog različitih utjecaja okoliša.

## SK Solárna krycia plachta pre okrúhle bazény Ø 550 cm

- » Izolačná plachta pre bazény so solárnym efektom
- » Veľkosť materiálu sa môže lísiť z dôvodu rôznych vplyvov životného.

## PL Pianka solarna do basenów okrągłych Ø 550 cm

- » Pianka izolacyjna do basenów z efektem solarnym
- » Wielkość materiału może się różnić w zależności od różnych wpływów środowiska

## TR Ø 550 cm çaplı yuvarlak havuzlar için güneş örtüsü

- » Havuz için güneş enerji etkisi olan izolasyon brandası
- » Malzeme boyutu çeşitli çevresel etkiler dolayı farklılık gösterebilir

## ES Cobertor solar de lona para piscinas redondas Ø 550 cm

- » Cobertor aislante para piscinas con efecto solar
- » El tamaño del material puede variar, debido a diversas influencias medio ambientales



Steinbach VertriebsgmbH, Aistingerstr. 2, 4311 Schwertberg, AUSTRIA  
Made in China / Prodotto in Cina / Vyrobeno v Číně / Kinában gyártva / Vyrobené v Číne / Wyprodukowano w Chinach / Zemlja proizvodnje: Kina

## DE Solarabdeckplane für Rundbecken Ø 550 cm

- » Isolierplane für Schwimmbecken mit Solareffekt
- » Die Materialgröße kann aufgrund von diversen Umwelteinflüssen abweichen

## EN Solar covers for circular pools Ø 550 cm

- » Insulating cover for swimming pool with solar effect
- » The material dimensions may vary depending on different environmental influences.

036130



poolzubehör



www.steinbach.at/info

# Steinbach



## **FR** Bâche solaire pour piscine ronde Ø 600 cm

- » Bâche isolante pour piscines avec effet solaire
- » Les dimensions du matériau peuvent varier en raison de diverses influences environnementales.

## **HU** Szolártakaró kerek medencéhez Ø 600 cm

- » Szolár hatású szigetelő ponyva medencéhez
- » Az anyag mérete a különböző környezeti behatások miatt változó lehet.

## **SL** Solarna ponjava za okrogel bazen Ø 600 cm

- » Izolirna ponjava za plavalne bazene s solarnim učinkom
- » Velikost materiala lahko zaradi različnih vplivov okolja variira.

## **BG** Слънчево платнище за кръгли басейни Ø 600 cm

- » Изолационно покривало за плувни басейни със соларен ефект
- » Размерът на материала може да варира в зависимост от различното влияние на околната среда.

## **CS** Solární plachty pro kulaté bazény o Ø 600 cm

- » Izolační plachta pro bazény, se solárním efektem
- » Velikost materiálu se může lišit v závislosti na různých vlivech okolního prostředí.

## **RO** Prelată solară de acoperire pentru piscine rotunde cu un diametru de 600 cm

- » Prelată izolatoare pentru piscine cu efect solar
- » Mărimea materialului poate varia în funcție de diverse influențe din mediul înconjurător.

## **IT** Telo di copertura solare per vasche rotonde Ø 600 cm

- » Copertone isolante per piscina con effetto solare
- » Le dimensioni del materiale potrebbero variare in base alle condizioni

## **HR** Solarna ponjava za okrugle bazene Ø 600 cm

- » Izolacijska cerada za bazene sa solarnim efektom
- » Veličina materijala može varirati zbog različitih utjecaja okoliša.

## **SK** Solárna krycia plachta pre okrúhle bazény Ø 600 cm

- » Izolačná plachta pre bazény so solárnym efektom
- » Veľkosť materiálu sa môže lísiť z dôvodu rôznych vplyvov životného.

## **PL** Płandeka solarna do basenów okrągłych Ø 600 cm

- » Płandeka izolacyjna do basenów z efektem solarnym
- » Wielkość materiału może się różnić w zależności od różnych wpływów środowiska

## **TR** Ø 600 cm çaplı yuvarlak havuzlar için güneş örtüsü

- » Havuz için güneş enerji etkisi olan izolasyon brandası
- » Malzeme boyutu çeşitli çevresel etkiler dolayı farklılık gösterebilir

## **ES** Cobertor solar de lona para piscinas redondas Ø 600 cm

- » Cobertor aislante para piscinas con efecto solar
- » El tamaño del material puede variar, debido a diversas influencias medio ambientales



## **DE** Solarabdeckplane für Rundbecken Ø 600 cm

- » Isolierplane für Schwimmbecken mit Solareffekt
- » Die Materialgröße kann aufgrund von diversen Umwelteinflüssen abweichen

## **EN** Solar covers for circular pools Ø 600 cm

- » Insulating cover for swimming pool with solar effect
- » The material dimensions may vary depending on different environmental influences.

036135



Steinbach VertriebsgmbH, Aistingerstr. 2, 4311 Schwertberg, AUSTRIA  
Made in China / Prodotto in Cina / Vyrobeno v Číně / Kinában gyártva / Vyrobené v Číne / Wyprodukowano w Chinach / Zemlja proizvodnje: Kina

poolzubehör



www.steinbach.at/info

# Steinbach



## **FR** Bâche solaire pour piscine ovale 550 x 360 cm

- » Bâche isolante pour piscines avec effet solaire
- » Les dimensions du matériau peuvent varier en raison de diverses influences environnementales.

## **HU** Szolártakaró ovális medencéhez 550 x 360 cm

- » Szolár hatású szigetelő ponyva medencéhez
- » Az anyag mérete a különböző környezeti behatások miatt változó lehet.

## **SL** Solarna ponjava za ovalen bazen 550 x 360 cm

- » Izolirna ponjava za plavalne bazene s solarnim učinkom
- » Velikost materiala lahko zaradi različnih vplivov okolja variira.

## **BG** Слънчево платнище за овални басейни 550 x 360 cm

- » Изолационно покривало за плувни басейни със соларен ефект
- » Размерът на материала може да варира в зависимост от различното влияние на околната среда.

## **CS** Solární plachty pro oválné bazény 550 x 360 cm

- » Izolační plachta pro bazény, se solárním efektem
- » Velikost materiálu se může lišit v závislosti na různých vlivech okolního prostředí.

## **RO** Prelată solară de acoperire pentru piscine ovale de 550 x 360 cm

- » Prelată izolatoare pentru piscine cu efect solar
- » Mărimea materialului poate varia în funcție de diverse influențe din mediul înconjurător.

## **IT** Telo di copertura solare per vasche ovali 550 x 360 cm

- » Copertone isolante per piscina con effetto solare
- » Le dimensioni del materiale potrebbero variare in base alle condizioni

## **HR** Solarna ponjava za ovalne bazene 550 x 360 cm

- » Izolacijska cerada za bazene sa solarnim efektom
- » Veličina materijala može varirati zbog različitih utjecaja okoliša.

## **SK** Solárna krycia plachta pre oválne bazény 550 x 360 cm

- » Izolačná plachta pre bazény so solárnym efektom
- » Veľkosť materiálu sa môže lísiť z dôvodu rôznych vplyvov životného.

## **PL** Płandeka solarna do basenów owalnych 550 x 360 cm

- » Płandeka izolacyjna do basenów z efektem solarnym
- » Wielkość materiału może się różnić w zależności od różnych wpływów środowiska

## **TR** 550 x 360 cm oval havuzlar için güneş örtüsü

- » Havuz için güneş enerji etkisi olan izolasyon brandası
- » Malzeme boyutu çeşitli çevresel etkiler dolayı farklılık gösterebilir

## **ES** Cobertor solar de lona para piscinas ovales 550 x 360 m

- » Cobertor aislante para piscinas con efecto solar
- » El tamaño del material puede variar, debido a diversas influencias medio ambientales



Steinbach VertriebsgmbH, Aistingerstr. 2, 4311 Schwertberg, AUSTRIA  
Made in China / Prodotto in Cina / Vyrobeno v Číně / Kinában gyártva / Vyrobené v Číne / Wyprodukowano w Chinach / Zemlja proizvodnje: Kina

## **DE** Solarabdeckplane für Ovalbecken 550 x 360 cm

- » Isolierplane für Schwimmbecken mit Solareffekt
- » Die Materialgröße kann aufgrund von diversen Umwelteinflüssen abweichen

## **EN** Solar covers for oval pools 550 x 360 cm

- » Insulating cover for swimming pool with solar effect
- » The material dimensions may vary depending on different environmental influences.

036140



poolzubehör



www.steinbach.at/info

# Steinbach



## FR Bâche solaire pour piscine ovale 630 x 360 cm

- » Bâche isolante pour piscines avec effet solaire
- » Les dimensions du matériau peuvent varier en raison de diverses influences environnementales.

## HU Szolártakaró ovális medencéhez 630 x 360 cm

- » Szolár hatású szigetelő ponyva medencéhez
- » Az anyag mérete a különböző környezeti behatások miatt változó lehet.

## SL Solarna ponjava za ovalen bazen 630 x 360 cm

- » Izolirna ponjava za plavalne bazene s solarnim učinkom
- » Velikost materiala lahko zaradi različnih vplivov okolja variira.

## BG Слънчево платнище за овални басейни 630 x 360 cm

- » Изолационно покривало за плувни басейни със соларен ефект
- » Размерът на материала може да варира в зависимост от различното влияние на околната среда.

## CS Solární plachty pro oválné bazény 630 x 360 cm

- » Izolační plachta pro bazény, se solárním efektem
- » Velikost materiálu se může lišit v závislosti na různých vlivech okolního prostředí.

## RO Prelată solară de acoperire pentru piscine ovale de 630 x 360 cm

- » Prelată izolatoare pentru piscine cu efect solar
- » Mărimea materialului poate varia în funcție de diverse influențe din mediul înconjurător.

## IT Telo di copertura solare per vasche ovali 630 x 360 cm

- » Copertone isolante per piscina con effetto solare
- » Le dimensioni del materiale potrebbero variare in base alle condizioni

## HR Solarna ponjava za ovalne bazene 630 x 360 cm

- » Izolacijska cerada za bazene sa solarnim efektom
- » Veličina materijala može varirati zbog različitih utjecaja okoliša.

## SK Solárna krycia plachta pre oválne bazény 630 x 360 cm

- » Izolačná plachta pre bazény so solárnym efektom
- » Veľkosť materiálu sa môže lísiť z dôvodu rôznych vplyvov životného.

## PL Płandeka solarna do basenów owalnych 630 x 360 cm

- » Płandeka izolacyjna do basenów z efektem solarnym
- » Wielkość materiału może się różnić w zależności od różnych wpływów środowiska

## TR 630 x 360 cm oval havuzlar için güneş örtüsü

- » Havuz için güneş enerji etkisi olan izolasyon brandası
- » Malzeme boyutu çeşitli çevresel etkiler dolayı farklılık gösterebilir

## ES Cobertor solar de lona para piscinas ovales 630 x 360 m

- » Cobertor aislante para piscinas con efecto solar
- » El tamaño del material puede variar, debido a diversas influencias medio ambientales



Steinbach VertriebsgmbH, Aistingerstr. 2, 4311 Schwertberg, AUSTRIA  
Made in China / Prodotto in Cina / Vyrobeno v Číně / Kinában gyártva / Vyrobené v Číne / Wyprodukowano w Chinach / Zemlja proizvodnje: Kina

## DE Solarabdeckplane für Ovalbecken 630 x 360 cm

- » Isolierplane für Schwimmbecken mit Solareffekt
- » Die Materialgröße kann aufgrund von diversen Umwelteinflüssen abweichen

## EN Solar covers for oval pools 630 x 360 cm

- » Insulating cover for swimming pool with solar effect
- » The material dimensions may vary depending on different environmental influences.

036150



poolzubehör



www.steinbach.at/info

# Steinbach



## **FR** Bâche solaire pour piscine ovale 730 x 370 cm

- » Bâche isolante pour piscines avec effet solaire
- » Les dimensions du matériau peuvent varier en raison de diverses influences environnementales.

## **HU** Szolártakaró ovális medencéhez 730 x 370 cm

- » Szolár hatású szigetelő ponyva medencéhez
- » Az anyag mérete a különböző környezeti behatások miatt változó lehet.

## **SL** Solarna ponjava za ovalen bazen 730 x 370 cm

- » Izolirna ponjava za plavalne bazene s solarnim učinkom
- » Velikost materiala lahko zaradi različnih vplivov okolja variira.

## **BG** Слънчево платнище за овални басейни 730 x 370 cm

- » Изолационно покривало за плувни басейни със соларен ефект
- » Размерът на материала може да варира в зависимост от различното влияние на околната среда.

## **CS** Solární plachty pro oválné bazény 730 x 370 cm

- » Izolační plachta pro bazény, se solárním efektem
- » Velikost materiálu se může lišit v závislosti na různých vlivech okolního prostředí.

## **RO** Prelată solară de acoperire pentru piscine ovale de 730 x 370 cm

- » Prelată izolatoare pentru piscine cu efect solar
- » Mărimea materialului poate varia în funcție de diverse influențe din mediul înconjurător.

## **IT** Telo di copertura solare per vasche ovali 730 x 370 cm

- » Copertone isolante per piscina con effetto solare
- » Le dimensioni del materiale potrebbero variare in base alle condizioni

## **HR** Solarna ponjava za ovalne bazene 730 x 370 cm

- » Izolacijska cerada za bazene sa solarnim efektom
- » Veličina materijala može varirati zbog različitih utjecaja okoliša.

## **SK** Solárna krycia plachta pre oválne bazény 730 x 370 cm

- » Izolačná plachta pre bazény so solárnym efektom
- » Veľkosť materiálu sa môže lísiť z dôvodu rôznych vplyvov životného.

## **PL** Płandeka solarna do basenów owalnych 730 x 370 cm

- » Płandeka izolacyjna do basenów z efektem solarnym
- » Wielkość materiału może się różnić w zależności od różnych wpływów środowiska

## **TR** 730 x 370 cm oval havuzlar için güneş örtüsü

- » Havuz için güneş enerji etkisi olan izolasyon brandası
- » Malzeme boyutu çeşitli çevresel etkiler dolayı farklılık gösterebilir

## **ES** Cobertor solar de lona para piscinas ovales 730 x 370 m

- » Cobertor aislante para piscinas con efecto solar
- » El tamaño del material puede variar, debido a diversas influencias medio ambientales



Steinbach VertriebsgmbH, Aistingerstr. 2, 4311 Schwertberg, AUSTRIA  
Made in China / Prodotto in Cina / Vyrobeno v Číně / Kinában gyártva / Vyrobené v Číne / Wyprodukowano w Chinach / Zemlja proizvodnje: Kina

## **DE** Solarabdeckplane für Ovalbecken 730 x 370 cm

- » Isolierplane für Schwimmbecken mit Solareffekt
- » Die Materialgröße kann aufgrund von diversen Umwelteinflüssen abweichen

## **EN** Solar covers for oval pools 730 x 370 cm

- » Insulating cover for swimming pool with solar effect
- » The material dimensions may vary depending on different environmental influences.

036155  
22 PAP  
04 LDPE



poolzubehör



www.steinbach.at/info

# Steinbach



**FR**

Bâche solaire pour piscine carrée 6,00 x 3,00 m

- » Bâche isolante pour piscines avec effet solaire
- » Les dimensions du matériau peuvent varier en raison de diverses influences environnementales.

**IT**

Telo di copertura solare per vasche rettangolari 6,00 x 3,00 m

- » Copertone isolante per piscina con effetto solare
- » Le dimensioni del materiale potrebbero variare in base alle condizioni

**HU**

Szolártakaró szögletes medencéhez 6,00 x 3,00 m

- » Szolár hatású szigetelő ponyva medencéhez
- » Az anyag mérete a különböző környezeti behatások miatt változó lehet.

**SL**

Solarna ponjava za pravokoten bazen 6,00 x 3,00 m

- » Izolirna ponjava za plavalne bazene s solarnim učinkom
- » Velikost materiala lahko zaradi različnih vplivov okolja variira.

**BG**

Слънчево платнище за правоъгълни басейни 6,00 x 3,00 m

- » Изолационно покривало за плувни басейни със соларен ефект
- » Размерът на материала може да варира в зависимост от различното влияние на околната среда.

**CS**

Solární plachty pro hranaté bazény 6,00 x 3,00 m

- » Izolační plachta pro bazény, se solárním efektem
- » Velikost materiálu se může lišit v závislosti na různých vlivech okolního prostředí.

**RO**

Prelată solară de acoperire pentru piscine dreptunghulare

de 6,00 x 3,00 m

- » Prelată izolatoare pentru piscine cu efect solar
- » Mărimea materialului poate varia în funcție de diverse influențe din mediul înconjurător.

**ES**

Cobertor solar de lona para piscinas rectangulares 6,00 x 3,00 m

- » Cobertor aislante para piscinas con efecto solar
- » El tamaño del material puede variar, debido a diversas influencias medio ambientales



## DE Solarabdeckplane für Rechteckbecken 6,00 x 3,00 m

- » Isolierplane für Schwimmbecken mit Solareffekt
- » Die Materialgröße kann aufgrund von diversen Umwelteinflüssen abweichen

## EN Solar covers for rectangular pools 6,00 x 3,00 m

- » Insulating cover for swimming pool with solar effect
- » The material dimensions may vary depending on different environmental influences.

036170



Steinbach VertriebsgmbH, Aistingerstr. 2, 4311 Schwertberg, AUSTRIA  
Made in China / Prodotto in Cina / Vyrobeno v Číně / Kinában gyártva / Vyrobené v Číne / Wyprodukowano w Chinach / Zemlja proizvodnje: Kina

poolzubehör



www.steinbach.at/info

# Steinbach



**FR**

Bâche solaire pour piscine carrée 7,00 x 3,50 m

- » Bâche isolante pour piscines avec effet solaire
- » Les dimensions du matériau peuvent varier en raison de diverses influences environnementales.

**IT**

Telo di copertura solare per vasche rettangolari 7,00 x 3,50 m

- » Copertone isolante per piscina con effetto solare
- » Le dimensioni del materiale potrebbero variare in base alle condizioni

**HU**

Szolártakaró szögletes medencéhez 7,00 x 3,50 m

- » Szolár hatású szigetelő ponyva medencéhez
- » Az anyag mérete a különböző környezeti behatások miatt változó lehet.

**SL**

Solarna ponjava za pravokoten bazen 7,00 x 3,50 m

- » Izolirna ponjava za plavalne bazene s solarnim učinkom
- » Velikost materiala lahko zaradi različnih vplivov okolja variira.

**BG**

Слънчево платнище за правоъгълни басейни 7,00 x 3,50 m

- » Изолационно покривало за плувни басейни със соларен ефект
- » Размерът на материала може да варира в зависимост от различното влияние на околната среда.

**CS**

Solární plachty pro hranaté bazény 7,00 x 3,50 m

- » Izolační plachta pro bazény, se solárním efektem
- » Velikost materiálu se může lišit v závislosti na různých vlivech okolního prostředí.

**RO**

Prelată solară de acoperire pentru piscine dreptunghiulare de 7,00 x 3,50 m

- » Prelată izolatoare pentru piscine cu efect solar
- » Mărimea materialului poate varia în funcție de diverse influențe din mediul înconjurător.

**ES**

Cobertor solar de lona para piscinas rectangulares 7,00 x 3,50 m

- » Cobertor aislante para piscinas con efecto solar
- » El tamaño del material puede variar, debido a diversas influencias medio ambientales



## DE Solarabdeckplane für Rechteckbecken 7,00 x 3,50 m

- » Isolierplane für Schwimmbecken mit Solareffekt
- » Die Materialgröße kann aufgrund von diversen Umwelteinflüssen abweichen

## EN Solar covers for rectangular pools 7.00 x 3.50 m

- » Insulating cover for swimming pool with solar effect
- » The material dimensions may vary depending on different environmental influences.

036175  
22 PAP  
04 LDPE



Steinbach VertriebsgmbH, Aistingerstr. 2, 4311 Schwertberg, AUSTRIA  
Made in China / Prodotto in Cina / Vyrobeno v Číně / Kinában gyártva / Vyrobené v Číne / Wyprodukowano w Chinach / Zemlja proizvodnje: Kina

poolzubehör



[www.steinbach.at/info](http://www.steinbach.at/info)

# Steinbach



POWERED BY

**FR** Bâche solaire pour piscine carrée 7,00 x 4,00 m

- » Bâche isolante pour piscines avec effet solaire
  - » Les dimensions du matériau peuvent varier en raison de diverses influences environnementales.

**HU Szolártakaró szögletes medencéhez 7.00 x 4.00 m**

- » Szolár hatású szigetelő ponyva medencékhez
  - » Az anyag mérete a különböző környezeti behatások miatt változó lehet.

SL Solarna popijava za pravokoten bazen 7,00 x 4,00 m

- » Izolirana ponjava za plavalne bazene s solarnim učinkom
  - » Velikost materijala lako zaradi različnih vplivov okolia variira

ВС Стъклено пано за душа с размери 700 x 1000 см

- » Изолационно покривало за плувни басейни със соларен ефект

» Размерът на материала може да варира в зависимост от различното  
предназначение.

**cs Solární plachty pro hranaté bazény 3,00 x 4,00 m**

- » Izolační plachty pro bazény 7,00 x 4,00 m
  - » Velikost materiálu se může lišit v závislosti na různých vlivech okolního prostředí.

**RO Prelată solară de acoperire pentru piscine dreptunghiulare de 7,00 x 4,00 m**

- » Prelată izolatoare pentru piscine cu efect solar
  - » Mărimea materialului poate varia în funcție de diverse influențe din mediul înconjurător.

**IT** Telo di copertura solare per vasche rettangolari 7,00 x 4,00 m

- » Copertone isolante per piscina con effetto solare
  - » Le dimensioni del materiale potrebbero variare in base alle condizioni

**HR Solarna poniava za četverokutne bazene 7,00 x 4,00 m**

- » Izolacijska cerada za bazene sa solarnim efektom
  - » Veličina materijala može varirati zbog različitih utjecaja okoliš

**SK** Solárna krycia plachta pre pravouhlé bazény 7,00 x 4,00 m

- » Izolačná plachta pre bazény so solárnym efektom
  - » Veľkosť materiálu sa môže lísiť z dôvodu rôznych vplyvov životného.

**Bl** Blende do basenów prostokątnych 3,00 x 4,00 m

- » Plandeka solarna do basenów prostokątnych 1,00 x 4,00
  - » Plandeka izolacyjna do basenów z efektem solarnym
  - » Wielkość materiału może się różnić w zależności od różnych wpływów środowiska.

**TR**  $3,00 \times 4,00$  m dikdörtgen havuzlar için güneş ışığı

- » Havuz için güneş enerji etkisi olan izolasyon brandası
  - » Matzeme boyutu kesiti cevresel etkiler dolayısıyla farklılık gösterebilir

ES Cobertor solar de lona para piscinas rectangulares 7,00 x 4,00 m

- » Cobertor aislante para piscinas con efecto solar
  - » El tamaño del material puede variar, debido a diversas influencias medio ambientales.



**Steinbach VertriebsgmbH**, Aistingerstr. 2, 4311 Schwertberg, AUSTRIA  
Made in China / Prodotto in Cina / Vyrobeno v Číně / Kínában gyártva / Vyrobené v Číne / Wyprodukowano w Chinach / Zemlja proizvodnje: Kina

# poolzubehör



www.steinbach.at/info

# Steinbach



**FR**

Bâche solaire pour piscine carrée 8,00 x 4,00 m

- » Bâche isolante pour piscines avec effet solaire
- » Les dimensions du matériau peuvent varier en raison de diverses influences environnementales.

**IT**

Telo di copertura solare per vasche rettangolari 8,00 x 4,00 m

- » Copertone isolante per piscina con effetto solare
- » Le dimensioni del materiale potrebbero variare in base alle condizioni

**HU**

Szolártakaró szögletes medencéhez 8,00 x 4,00 m

- » Szolár hatású szigetelő ponyva medencéhez
- » Az anyag mérete a különböző környezeti behatások miatt változó lehet.

**SL**

Solarna ponjava za pravokoten bazen 8,00 x 4,00 m

- » Izolirna ponjava za plavalne bazene s solarnim učinkom
- » Velikost materiala lahko zaradi različnih vplivov okolja variira.

**BG**

Слънчево платнище за правоъгълни басейни 8,00 x 4,00 m

- » Изолационно покривало за плувни басейни със соларен ефект
- » Размерът на материала може да варира в зависимост от различното влияние на околната среда.

**CS**

Solární plachty pro hranaté bazény 8,00 x 4,00 m

- » Izolační plachta pro bazény, se solárním efektem
- » Velikost materiálu se může lišit v závislosti na různých vlivech okolního prostředí.

**RO**

Prelată solară de acoperire pentru piscine dreptunghulare de 8,00 x 4,00 m

- » Prelată izolatoare pentru piscine cu efect solar
- » Mărimea materialului poate varia în funcție de diverse influențe din mediul înconjurător.

**ES**

Cobertor solar de lona para piscinas rectangulares 8,00 x 4,00 m

- » Cobertor aislante para piscinas con efecto solar
- » El tamaño del material puede variar, debido a diversas influencias medio ambientales



## DE Solarabdeckplane für Rechteckbecken 8,00 x 4,00 m

- » Isolierplane für Schwimmbecken mit Solareffekt
- » Die Materialgröße kann aufgrund von diversen Umwelteinflüssen abweichen

## EN Solar covers for rectangular pools 8,00 x 4,00 m

- » Insulating cover for swimming pool with solar effect
- » The material dimensions may vary depending on different environmental influences.

036180



Steinbach VertriebsgmbH, Aistingerstr. 2, 4311 Schwertberg, AUSTRIA  
Made in China / Prodotto in Cina / Vyrobeno v Číně / Kinában gyártva / Vyrobené v Číne / Wyprodukowano w Chinach / Zemlja proizvodnje: Kina

poolzubehör



www.steinbach.at/info

# Steinbach



**FR**

**Bâche solaire pour piscine carrée 9,00 x 4,00 m**

- » Bâche isolante pour piscines avec effet solaire
- » Les dimensions du matériau peuvent varier en raison de diverses influences environnementales.

**IT**

**Telo di copertura solare per vasche rettangolari 9,00 x 4,00 m**

- » Copertone isolante per piscina con effetto solare
- » Le dimensioni del materiale potrebbero variare in base alle condizioni

**HU**

**Szolártakaró szögletes medencéhez 9,00 x 4,00 m**

- » Szolár hatású szigetelő ponyva medencéhez
- » Az anyag mérete a különböző környezeti behatások miatt változó lehet.

**SL**

**Solarna ponjava za pravokoten bazen 9,00 x 4,00 m**

- » Izolirna ponjava za plavalne bazene s solarnim učinkom
- » Velikost materiala lahko zaradi različnih vplivov okolja variira.

**BG**

**Сълнчево платнище за правоъгълни басейни 9,00 x 4,00 m**

- » Изолационно покривало за плувни басейни със соларен ефект
- » Размерът на материала може да варира в зависимост от различното влияние на околната среда.

**CS**

**Solární plachty pro hranaté bazény 9,00 x 4,00 m**

- » Izolační plachta pro bazény, se solárním efektem
- » Velikost materiálu se může lišit v závislosti na různých vlivech okolního prostředí.

**RO**

**Prelată solară de acoperire pentru piscine dreptunghiulare de 9,00 x 4,00 m**

- » Prelată izolatoare pentru piscine cu efect solar
- » Mărimea materialului poate varia în funcție de diverse influențe din mediul înconjurător.

**ES**

**Cobertor solar de lona para piscinas rectangulares 9,00 x 4,00 m**

- » Cobertor aislante para piscinas con efecto solar
- » El tamaño del material puede variar, debido a diversas influencias medio ambientales



## DE Solarabdeckplane für Rechteckbecken 9,00 x 4,00 m

- » Isolierplane für Schwimmbecken mit Solareffekt
- » Die Materialgröße kann aufgrund von diversen Umwelteinflüssen abweichen

## EN Solar covers for rectangular pools 9,00 x 4,00 m

- » Insulating cover for swimming pool with solar effect
- » The material dimensions may vary depending on different environmental influences.

036185



poolzubehör

Steinbach VertriebsgmbH, Aistingerstr. 2, 4311 Schwertberg, AUSTRIA  
Made in China / Prodotto in Cina / Vyrobeno v Číně / Kinában gyártva / Vyrobené v Číne / Wyprodukowano w Chinach / Zemlja proizvodnje: Kina



www.steinbach.at/info

# Steinbach



**FR**

Bâche solaire pour piscine carrée 9,00 x 5,00 m

- » Bâche isolante pour piscines avec effet solaire
- » Les dimensions du matériau peuvent varier en raison de diverses influences environnementales.

**IT**

Telo di copertura solare per vasche rettangolari 9,00 x 5,00 m

- » Copertone isolante per piscina con effetto solare
- » Le dimensioni del materiale potrebbero variare in base alle condizioni

**HU**

Szolártakaró szögletes medencéhez 9,00 x 5,00 m

- » Szolár hatású szigetelő ponyva medencéhez
- » Az anyag mérete a különböző környezeti behatások miatt változó lehet.

**SL**

Solarna ponjava za pravokoten bazen 9,00 x 5,00 m

- » Izolirna ponjava za plavalne bazene s solarnim učinkom
- » Velikost materiala lahko zaradi različnih vplivov okolja variira.

**BG**

Слънчево платнище за правоъгълни басейни 9,00 x 5,00 m

- » Изолационно покривало за плувни басейни със соларен ефект
- » Размерът на материала може да варира в зависимост от различното влияние на околната среда.

**CS**

Solární plachty pro hranaté bazény 9,00 x 5,00 m

- » Izolační plachta pro bazény, se solárním efektem
- » Velikost materiálu se může lišit v závislosti na různých vlivech okolního prostředí.

**RO**

Prelată solară de acoperire pentru piscine dreptunghulare

de 9,00 x 5,00 m

- » Prelată izolatoare pentru piscine cu efect solar
- » Mărimea materialului poate varia în funcție de diverse influențe din mediul înconjurător.

**PL**

Plandeka solarna do basenów prostokątnych 9,00 x 5,00 m

- » Plandeka izolacyjna do basenów z efektem solarnym
- » Wielkość materiału może się różnić w zależności od różnych wpływów środowiska

**TR**

9,00 x 5,00 m dikdörtgen havuzlar için güneş örtüsü

- » Havuz için güneş enerji etkisi olan izolasyon brandası
- » Malzeme boyutu çeşitli çevresel etkiler dolayı farklılık gösterebilir

**ES**

Cobertor solar de lona para piscinas rectangulares 9,00 x 5,00 m

- » Cobertor aislante para piscinas con efecto solar
- » El tamaño del material puede variar, debido a diversas influencias medio ambientales



## DE Solarabdeckplane für Rechteckbecken 9,00 x 5,00 m

- » Isolierplane für Schwimmbecken mit Solareffekt
- » Die Materialgröße kann aufgrund von diversen Umwelteinflüssen abweichen

## EN Solar covers for rectangular pools 9.00 x 5.00 m

- » Insulating cover for swimming pool with solar effect
- » The material dimensions may vary depending on different environmental influences.

036190  
22 PAP  
04 LDPE



Steinbach VertriebsgmbH, Aistingerstr. 2, 4311 Schwertberg, AUSTRIA  
Made in China / Prodotto in Cina / Vyrobeno v Číně / Kinában gyártva / Vyrobené v Číne / Wyprodukowano w Chinach / Zemlja proizvodnje: Kina

poolzubehör



www.steinbach.at/info

# Steinbach

**FR** Bâche solaire pour piscine carrée 10,00 x 5,00 m

- » Bâche isolante pour piscines avec effet solaire
- » Les dimensions du matériau peuvent varier en raison de diverses influences environnementales.

**HU** Szolártakaró szögletes medencéhez 10,00 x 5,00 m

- » Szolár hatású szigetelő ponyva medencéhez
- » Az anyag mérete a különböző környezeti behatások miatt változó lehet.

**SL** Solarna ponjava za pravokoten bazen 10,00 x 5,00 m

- » Izolirna ponjava za plavalne bazene s solarnim učinkom
- » Velikost materiala lahko zaradi različnih vplivov okolja variira.

**BG** Слънчево платнище за правоъгълни басейни 10,00 x 5,00 м

- » Изолационно покривало за плувни басейни със соларен ефект
- » Размерът на материала може да варира в зависимост от различното влияние на околната среда.

**CS** Solární plachty pro hranaté bazény 10,00 x 5,00 m

- » Izolační plachta pro bazény, se solárním efektem
- » Velikost materiálu se může lišit v závislosti na různých vlivech okolního prostředí.

**RO** Prelată solară de acoperire pentru piscine dreptunghiulare de 10,00 x 5,00 m

- » Prelată izolatoare pentru piscine cu efect solar
- » Mărimea materialului poate varia în funcție de diverse influențe din mediul înconjurător.

**IT** Telo di copertura solare per vasche rettangolari 10,00 x 5,00 m

- » Copertone isolante per piscina con effetto solare
- » Le dimensioni del materiale potrebbero variare in base alle condizioni

**HR** Solarna ponjava za četverokutne bazene 10,00 x 5,00 m

- » Izolacijska cerada za bazene sa solarnim efektom
- » Veličina materijala može varirati zbog različitih utjecaja okoliša.

**SK** Solárna krycia plachta pre pravouhlé bazény 10,00 x 5,00 m

- » Izolačná plachta pre bazény so solárnym efektom
- » Veľkosť materiálu sa môže lísiť z dôvodu rôznych vplyvov životného.

**PL** Plandeka solarna do basenów prostokątnych 10,00 x 5,00 m

- » Plandeka izolacyjna do basenów z efektem solarnym
- » Wielkość materiału może się różnić w zależności od różnych wpływów środowiska

**TR** 10,00 x 5,00 m dikdörtgen havuzlar için güneş örtüsü

- » Havuz için güneş enerji etkisi olan izolasyon brandası
- » Malzeme boyutu çeşitli çevresel etkiler dolayı farklılık gösterebilir

**ES** Cobertor solar de lona para piscinas rectangulares 10,00 x 5,00 m

- » Cobertor aislante para piscinas con efecto solar
- » El tamaño del material puede variar, debido a diversas influencias medio ambientales

**DE** Solarabdeckplane für Rechteckbecken 10,00 x 5,00 m

- » Isolierplane für Schwimmbecken mit Solareffekt
- » Die Materialgröße kann aufgrund von diversen Umwelteinflüssen abweichen

**EN** Solar covers for rectangular pools 10,00 x 5,00 m

- » Insulating cover for swimming pool with solar effect
- » The material dimensions may vary depending on different environmental influences.



9 0 0 6 9 8 2 1 8 0 1 4 9 0

Steinbach VertriebsgmbH, Aistingerstr. 2, 4311 Schwertberg, AUSTRIA  
Made in China / Prodotto in Cina / Vyrobeno v Číně / Kinában gyártva / Vyrobené v Číne / Wyprodukowano w Chinach / Zemlja proizvodnje: Kina

poolzubehör